

Liebe Mitglieder und Freunde, chers amis!

Voilà! Hier kommt der erste Mitgliederbrief der DFG im neuen Jahr – mit Einladungen zu den nächsten Veranstaltungen, einer Terminübersicht 2017 und einem Rückblick auf die gemeinsame Fahrt mit der Deutsch-Britischen Gesellschaft Bocholt zur Ausstellung **Degas & Rodin – Giganten der Moderne** in Wuppertal.

Seien Sie uns herzlich willkommen beim **DFG-TheaterTreff** am Donnerstag, 9. März 2017, im Städtischen Bühnenhaus und am Freitag, 10. März 2017, von 17.30 – 23.00 Uhr bei der **Nacht der Bibliotheken** in der Stadtbibliothek Bocholt. Das Motto lautet: ‚The Place to be!‘. Die Deutsch-Französische Gesellschaft ist hier mit einem Informationsstand und französischen Macarons vertreten (Einladung siehe Anlage).

Für Chansonfreunde gibt es ebenfalls am Freitag, 10. März 2017, um 20.00 Uhr ein Konzert von Morin Smolé im Kulturort Alte Molkerei. Gewidmet ist es den großen Damen des Chansons, ‚**Piaf & Marlene**‘. Karten sind im Vorverkauf zum Preis von 12,- € (ermäßigt 10,- €) bei der Tourist-Info Bocholt oder im Theaterbüro am Berliner Platz erhältlich. An der Abendkasse kosten sie 15,- €. Der Einlass beginnt um 19.30 Uhr. Patricia Laumanns hat zu dieser Veranstaltung auch den ‚*Cercle français*‘ eingeladen (siehe unten).

Beim **Internationalen Kinder- & Familienfest** auf dem Gelände des TextilWerk Bocholt|Weberei an der Uhlandstraße findet am 1. Mai 2017 eine französische Märchenstunde für Kinder mit Petra Taubach statt. Weitere Informationen folgen.

Zu einer Begegnung mit der vor einem Jahr verstorbenen **Benoîte Groult** lädt am 10. Juni 2017 die Literaturübersetzerin und Vortragskünstlerin Suzanne Bohn in ihrer Lesung von ausgewählten Texten aus den Büchern der bekannten französischen Schriftstellerin ein. Karten für die Veranstaltung des Büros für Chancengleichheit der Stadt Borken erhalten Sie für 10,- € bei der Volkshochschule Borken (<https://vhs.borken.de>; Veranstaltung Nr. 20104BO).

Am 15. September 2017 schließlich findet der Vortrag ‚**L’Arlésienne – Der Duft des Provenzalischen**‘ mit Horst Burggraef im Rahmen der Interkulturellen Tage 2017 statt. Für die Veranstaltung in Kooperation mit dem Integrationsrat der Stadt Bocholt und der VHS Bocholt-Rhede-Isselburg melden Sie sich bitte bei Claudia Wienen per E-Mail unter claudia.wienen@online.de oder telefonisch unter 02871 8152 an.

Soyez les bienvenus - Herzlich willkommen bei uns! Wir freuen uns auf Sie!

Mit freundlichen Grüßen – à bientôt!

Ihre



Die Jungfrau von Orléans - Einladung zum DFG-TheaterTreff

Donnerstag,
9. März 2017
20.00 Uhr
Städtisches Bühnenhaus,
Berliner Platz 1, Bocholt

Karten im Theaterbüro
Berliner Platz 1, Bocholt
15,- € inkl. 1 Glas Sekt

Veranstalter:
stadttheater bocholt e.V.

Die Jungfrau von Orléans. Drama von Friedrich Schiller

Aufführung: Das Rheinische Landestheater Neuss
Frankreich und England führen einen erbitterten, sich über hundert Jahre erstreckenden Krieg gegeneinander. Die siegreichen Briten haben einen großen Teil des französischen Territoriums erobert. Dem rechtmäßigen französischen König bleibt nur der fortwährende Rückzug. Der Rückhalt des Monarchen in der Bevölkerung schwindet zusehends, die Finanzen sind erschöpft. In dieser aussichtslosen Lage tritt ein junges Mädchen aus einfachen Kreisen auf den Plan: Johanna, Schafhirtin und Tochter eines Bauern, behauptet, von der Heiligen Jungfrau Maria selbst den Auftrag zu haben, Frankreich vor den Engländern zu retten. Der König ergreift den letzten Strohalm und setzt Johanna an die Spitze seines Heeres ...

Cercle français am 10. März 2017 – Einladung zum Chansonabend in der Alten Molkerei

Chers amis,

Je vous propose ce mois-ci de nous retrouver pour partager ensemble le plaisir de redécouvrir deux grandes dames de la chanson. L'artiste Morin Smolé passera vendredi prochain, le 10 mars au cabaret "Alte Molkerei", à 20 heures pour présenter son spectacle PIAF et MARLENE. Nous aurons ainsi la possibilité de faire un brin de causette à l'entracte ou après le concert, si le cœur vous en dit. /.../

J'espère donc que vous viendrez nombreux à cette soirée musicale.

Patricia

Der Cercle français findet an jedem zweiten Freitag im Monat statt. Interessenten erhalten regelmäßig eine Einladung. Bitte melden Sie sich per E-Mail an patylaumanns@gmx.de oder telefonisch unter 02871 38845 bei Patricia Laumanns.

Rückblick: Ausstellungsbesuch Degas & Rodin – Giganten der Moderne

Inzwischen ist diese Museumsfahrt, jeweils am zweiten Freitag im neuen Jahr, ja schon ein Renner im Programm der beteiligten Gesellschaften. Und so war auch die Fahrt zum Von der Heydt-Museum in Wuppertal, unter der Federführung der Deutsch-Britischen Gesellschaft Bocholt und in Kooperation mit der DFG Bocholt und der DCG Bocholt, am 13. Januar 2017 schnell ausgebucht. Auf dem Programm stand der Besuch der Ausstellung „Degas & Rodin – Giganten der Moderne“. Je 100 Werke von Auguste Rodin und Edgar Degas sowie 70 Werke von weiteren Künstlern des Impressionismus wurden anlässlich der 100. Todestage der beiden Künstler gezeigt. Neben dem Leben und dem Werk der Künstler waren auch ihre ebenso unterschiedlichen wie unterschiedlich erfolgreichen Marketingstrategien Thema der Ausstellung und wurden in drei Führungen anschaulich vermittelt. Der Erfolg des Selfmademans Rodin und die Verbitterung Degas' kamen in einer Gegenüberstellung der Werke zum Ausdruck. Besonders eindrucksvoll: die Hauptwerke ‚Der gehende Mann‘ und ‚Der Denker‘ von Auguste Rodin und die ‚Drei Tänzerinnen‘ und weitere bekannte Bilder mit Ballerinen von Edgar Degas. Ein herzliches Dankeschön an Karl Gerd-Geßner, den Vorsitzenden der Deutsch-Britischen Gesellschaft, und an unser Vorstandsmitglied Petra Taubach für die gute Organisation und den Nachbericht!